



Gemeinde
Rorschacherberg

Rundblick

24. November 2023

Gemeinde

Personelle Veränderungen
Weihnachtsbeleuchtung
Einbürgerungen
Energieerstberatung
Vereinbarung Betriebsamt gültig

Schule

Laternenumzug
Fussballnacht

Aktuelles

Kantonsstrasse zum See
Meitle- und Frauentreff
Klangbogen: Farben der Zeit
Stärnawäg



Wechsel im Front Office



Natascha Albrecht

Martina Bischofberger, Mitarbeiterin Front Office, kündigte ihre Anstellung auf Ende ihres Mutterschaftsurlaubes per 13. Dezember 2023. Sie möchte sich künftig ganz ihrer Familie widmen.

Der Gemeinderat und das Verwaltungsteam danken Martina Bischofberger bestens für ihren aktiven Einsatz und wünschen ihr für die Zukunft nur das Beste.

Die Verwaltungskommission wählte als Nachfolgerin Natascha Albrecht aus Roggwil als Mitarbeiterin Front Office mit einem Pensum von 30% per 1. November 2023.

Nach Absolvierung einer kaufmännischen Ausbildung sammelte Natascha Albrecht viele Jahre Berufserfahrung in den Bereichen Rezeption, Gästebetreuung und Administration. Die Kundenbetreuung war schon immer ihre Passion. Natascha Albrecht freut sich riesig, im Front Office Rorschacherberg mitwirken zu dürfen, da sie in unserer Gemeinde ihre Kindheit verbrachte und hier aufgewachsen ist.

Der Gemeinderat und das Verwaltungsteam heissen Natascha Albrecht herzlich willkommen und wünschen ihr viel Freude und Erfolg bei ihren neuen Aufgaben.

Weihnachtsbeleuchtung und -dekoration: stimmungsvoll und bedacht

Der Gemeinderat hat sich kürzlich mit der Frage auseinandergesetzt, in welchem Ausmass die Strassen in Rorschacherberg während der Weihnachtszeit beleuchtet und ob die Weihnachtsbäume beim Ochsen-Kreisel, Gemeindehaus, Haus zum Seeblick und an der Hofstrasse aufgestellt und dekoriert werden sollen.

Wir erinnern uns: Letztes Jahr war aufgrund der drohenden Energiemangellage Stromsparen dringend angesagt. Der Gemeinderat setzte damals ebenfalls ein Zeichen und reduzierte die Weihnachtsbeleuchtung entsprechend. Beispielsweise wurden nur jeder zweite Kandelaber an den Hauptachsen Goldacher Strasse sowie Thalerstrasse ausgeleuchtet und die Sterne entlang des «Stärnawäg» nur an den Wochenenden betrieben. Der Rat verzichtete ausserdem darauf, die Weihnachtsbäume, bis auf jenen beim Haus zum Seeblick, zu beleuchten.

Strom ist weiterhin ein kostbares Gut, mit welchem wir sparsam umgehen wollen. Die

Versorgungslage wird auf dem Energiedashboard Schweiz als angespannt angezeigt, wobei die Stromversorgung als gewährleistet gilt. Der Gemeinderat kam deshalb zum Schluss, auch dieses Jahr eine gegenüber früheren Jahren an die Situation angepasste Weihnachtsdekoration in Rorschacherberg vorzusehen. Nebst den Panoramasternen am oberen Berg wird in der anstehenden Adventszeit jeweils die gesamte Goldacher- und Thalerstrasse mit Sternen an den Kandelabern weihnachtlich geschmückt. Nach Eröffnung des «Stärnawägs» leuchten die Sterne anstelle der Strassenlaternen zwischen Jägerstübli und Hüttenmoos jeweils von Freitag- bis Sonntagabend. Die Weihnachtsbäume beim Haus zum Seeblick sowie beim Ochsen-Kreisel werden festlich dekoriert.

Wir sind überzeugt, dass diese bedachte Dekoration für weihnachtliche Stimmung sorgen wird und wünschen Ihnen bereits jetzt eine besinnliche und frohe Advents- und Weihnachtszeit.

Einbürgerungen

Amtliche Bekanntmachung

Der Einbürgerungsrat Rorschacherberg erteilt folgenden in Rorschacherberg wohnhaften Personen das Gemeindebürgerrecht von Rorschacherberg:

Omar-Yüksel, Sevim , geb. 8. Juli 1991 Omar, Kian , geb. 23. Oktober 2018 Omar, Jiyan , geb. 30. Dezember 2022	von Türkei, wohnhaft Bachwiesstrasse 24, 9404 Rorschacherberg
Kos, Tobias Horst , geb. 15. April 1990	von Österreich, wohnhaft Fernsicht 1, 9404 Rorschacherberg
Brito da Silva, Maria Fernanda , geb. 16. März 1978	von Portugal, wohnhaft Resedastrasse 2, 9404 Rorschacherberg
Zukic Escórcio-Zukic, Meryam , geb. 15. Januar 1996 Zukic Escórcio, Sinan Silan , geb. 13. April 2018 Zukic Escórcio, Amalia , geb. 24. März 2021 Zukic Escórcio, Keno , geb. 4. Mai 2023	von Bosnien und Herzegowina, wohnhaft Wilenstrasse 13, 9404 Rorschacherberg
Guzmán-Jakob, Guzmán Posada, Claudia Alejandra , geb. 11. November 1970	von Kolumbien, wohnhaft Quellenweg 7, 9404 Rorschacherberg
Kralj, Nikolina , geb. 30. Oktober 1977	von Kroatien, wohnhaft Sulzbachstrasse 1, 9404 Rorschacherberg
Karakulak, Ebru , geb. 5. März 2001	von Türkei, wohnhaft Weinholdenstrasse 18a, 9404 Rorschacherberg
Jovanovic-Jankovic, Suzana , geb. 30. Oktober 1977 Jovanovic, Samuel , geb. 15. Februar 2010 Jovanovic, Lukas , geb. 23. November 2011 Jovanovic, Emanuel , geb. 17. November 2015	von Serbien, wohnhaft Wiesenstrasse 6, 9404 Rorschacherberg

Die Aufgelegdossiers mit den Einbürgerungsbeschlüssen liegen nach Art. 21 ff des Gesetzes über das St.Galler Bürgerrecht während 30 Tagen, d.h. **vom 24. November 2023 bis 23. Dezember 2023**, bei der Gemeinderatskanzlei öffentlich auf. In Rorschacherberg Stimmberechtigte können während der Auflagefrist und nach vorgängiger Terminvereinbarung mit dem Aktuariat in die Dossiers Einsicht nehmen und gegen die Einbürgerungsbeschlüsse schriftlich und begründet Einsprache beim Einbürgerungsrat Rorschacherberg, Goldacher Strasse 67, 9404 Rorschacherberg, erheben.

Einbürgerungsrat Rorschacherberg

Inhalt Aufgelegdossier gem. Art. 20 Abs. 2 BRG sGS 121.1

Energieerstberatung in der Gemeinde Rorschacherberg

Planen Sie einen Neubau, Umbau oder eine Renovation? Wie Sie Energie und Geld sparen können, erfahren Sie am 27. November 2023 im Gemeindehaus.

Die Energieagentur St.Gallen und die Gemeinde Rorschacherberg unterstützen Sie mit der kostenlosen Energieerstberatung bei Fragen im breiten Spektrum von Energiethemen. Dazu gehören Gebäude, Haustechnik, Haushaltgeräte und Beleuchtung, aber auch Mobilität und Freizeit sowie nicht zuletzt die finanzielle Unterstützung mit Förderprogrammen.

Die Fachleute der Energieagentur St.Gallen beraten Sie individuell, neutral und zeigen Ihnen Schritt für Schritt Möglichkeiten und Wege auf, wie Sie Ihr Projekt anpacken und umsetzen können.

Reservieren Sie vorgängig einen Termin online www.energieagentur-sg.ch/beratung oder telefonisch 058 228 71 71. Die nächste Beratung findet am Montag, 27. November 2023 von 14.30 bis 18.00 Uhr, im Gemeindehaus Rorschacherberg statt.

Diese kostenlose Dienstleistung richtet sich an alle Einwohnerinnen und Einwohner der Gemeinde Rorschacherberg.



«Wir bieten Ihnen klare und faire Lösungen für den Verkauf Ihrer Immobilie.»

Matthias Fleischmann, Concetta Bollinger und Andreas Uhlmann - die Liegenschaftsexperten in Ihrer Region.

Vereinbarung über die gemeinsame Führung des Betriebsamtes in Vollzug

Der Gemeinderat nahm anlässlich seiner Sitzung vom 7. November 2023 davon Kenntnis, dass die Referendumsfrist für die Vereinbarung über die gemeinsame Führung des Betriebsamtes zwischen den Gemeinden Goldach, Rorschacherberg, Tübach und der Stadt Rorschach am 11. Oktober 2023 unbenutzt ablief. Die Vereinbarung ist damit rechtsgültig.

Als Vollzugsbeginn wurde in der Vereinbarung der Ablauf der Referendumsfrist, d.h. der 12. Oktober 2023, festgelegt.

Hiermit erfolgt die amtliche Bekanntmachung von Rechtsgültigkeit und Vollzugsbeginn gestützt auf Art. 6 Abs. 1 des Gemeindegesetzes.

Laternen, Lieder und Lachen

Wer freut sich nicht, wenn an diesen kurzen Tagen etwas mehr Licht erstrahlt. Und wenn dieses Licht noch dazu so wundervoll in Szene gesetzt wird, so erwärmen sich Herzen von Gross und Klein.

Auch dieses Jahr erstrahlten am Abend des 9. November 2023 vor den Kindergärten wieder unzählige, liebevoll gestaltete Laternen, welche die Kinder ihren Eltern voller Stolz präsentierten. Die Vorfreude auf diesen speziellen Abend war den ganzen Tag spürbar, insbesondere beim finalen Üben der Lieder. Besonders stimmungsvolle Momente waren der Spaziergang durch die dunkle (aber zum Glück trockene) Nacht und das gemeinsame Singen, bei dem die Eltern herzlich eingeladen waren, ihre Gesangskünste mit einzubringen. Anschliessend wärmten sich alle bei Punsch und einem kleinen Imbiss wieder auf und liessen den Abend bei gemütlichem Beisammensein fröhlich ausklingen.

Es ist jeweils schwer zu sagen, was da mehr funkelt: die Laternen oder die Kinderaugen. Herzlichen Dank allen Kindergarten-Lehrpersonen für ihren grossen Einsatz.

Weitere Bilder dieses Anlasses finden Sie im Fotoalbum auf unserer Website www.schule-rorschacherberg.ch



Oberstufe Steig: Eine äusserst unterhaltsame Fussballnacht

Die diesjährige Fussballnacht der Oberstufe Steig in der Mehrzweckhalle war geprägt von fairen Spielen und friedlichem Zusammensein. Dass dabei nicht der Fussball allein zählte, war unübersehbar. Der Anlass war vor allem eines: gesellig und unterhaltsam.

Welcher Aufwand im Vorfeld geleistet werden musste, war wohl am Abend selbst nur den Wenigsten bewusst. Die Planung für die Fussballnacht startete das achtköpfige Team mit Jugendlichen der dritten Oberstufe und dem Schulsozialarbeiter Samuel Trefzer bereits anfangs September. An einzelnen Posten war auch die Offene Jugendarbeit Rorschach und Rorschacherberg beteiligt. Begleitet wurde der Anlass selbst durch eine Lehrperson der Oberstufe Steig. Rund sechzig Jugendliche waren an diesem Abend mit von der Partie. Dass neben dem Endspiel, das traditionellerweise eine Auswahl von Lehrerinnen und Leh-



rer gegen eine Schülerinnenmannschaft spielt, auch mehrere Turnierspiele erst im Penaltyschiessen entschieden werden konnten, war wohl der kräftemässigen Ausgeglichenheit der Mannschaften geschuldet. Aber es zeigt gleichzeitig, wie viel Spass es bereiten kann, auch wenn man manchmal ein Spiel verliert.



Matinée mit Hackbrett und Orgel

Am Sonntag, 26.11.23 findet um 11.15 Uhr im Anschluss an den Gottesdienst eine Matinée auf der Orgelempore der Ref. Kirche Rorschach statt.

Andrea Kind, Hackbrett, und Ute Rendar, Orgel, gestalten diese musikalische halbe Stunde zusammen mit Pfr. Patrick Marchlewitz, der zwischen den Musikstücken Texte zum Ewigkeitssonntag liest.

Der Eintritt ist frei – am Ausgang wird eine Kollekte erbeten.

*Evangelisch-reformierte
Kirchgemeinde Rorschach*

Kantonsstrasse zum See ist Bestandteil des 18. Strassenbauprogramms

Mit nachfolgendem Artikel der Stadt Rorschach wird die Region über den aktuellen Stand des gemeindeübergreifenden Projekts Autobahnanschluss plus inklusive der begleitenden Massnahmen orientiert.

In Kürze

Die Kantonsstrasse zum See ist als Bauvorhaben erster Priorität (A) im 18. Strassenbauprogramm des Kantons für die Jahre 2024 bis 2028 enthalten. Der Zeitplan sieht vor, dass der Kantonsrat das Strassenbauprojekt mit dem notwendigen Baukredit im 2024 verabschiedet. Die öffentliche Auflage ist – koordiniert mit dem Projekt für den Autobahnanschluss – für 2026 vorgesehen. Bei optimalem Verlauf ist ein Baubeginn im Jahr 2030 möglich.

In der Herbstsession verabschiedete der Kantonsrat das 18. Strassenbauprogramm für die Jahre 2024 bis 2028. Darin enthalten ist mit einem Kredit von 3 Mio. Franken auch die weitere Projektierung der Kantonsstrasse zum See. Ziel ist die öffentliche Auflage des Strassenprojektes im Jahr 2026.

Der Autobahnanschluss Witen und die Kantonsstrasse zum See sind weiterhin auf Kurs. Als wichtiger Meilenstein genehmigte der Kantonsrat in seiner Herbstsession vom 18.–20. September 2023 das 18. Strassenbauprogramm 2024 bis 2028. Für die weitere Projektierung der Kantonsstrasse zum See sind darin 3 Mio. Franken reserviert. Diese ist als Bauvorhaben der 1. Priorität (A) eingestuft.

Der neue Autobahnanschluss Witen mit der neuen Kantonsstrasse bis zum See eröffnet – abgestimmt mit den kommunalen Begleitmassnahmen – folgende Chancen für die Region:

- Neue, attraktive Adresse mit direktem Eingangstor zur Region;
- Entwicklungspotenziale für Goldach und Rorschach mit der Innovationsspanne zwischen den beiden Bahnhöfen;
- Entwicklungspotenziale für die Gemeinde Rorschacherberg entlang der Goldacher-/Thalerstrasse.

Dabei werden folgende Ziele verfolgt:

- Die Zentren werden belebt und zu Orten der Begegnung entwickelt.
- Der Verkehr wird durch den neuen Autobahnanschluss und die Kantonsstrasse zum See entflochten.

- Die Stadtlücke zwischen Goldach und Rorschach wird geschlossen.
- Arbeitsplätze im Gebiet der Industrie- und Blumenfeldstrasse können gesichert werden.

Der weitere Fahrplan gestaltet sich wie folgt:

- Genehmigung des Projekts durch den Kantonsrat im 2024
- koordinierte öffentliche Auflage mit Projekt Autobahnanschluss Witen im 2026

Kann der Fahrplan so eingehalten werden, ist bei optimalem Verlauf ein Baustart im Jahr 2030 möglich. Die Inbetriebnahme könnte dann im Jahr 2035 erfolgen.

Stadtrat Rorschach



Grosserfolg am 1. Lehrstellenforum

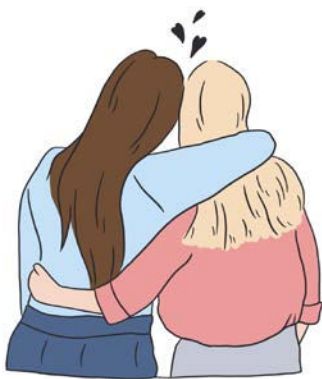
Am vergangenen Samstag fand das 1. Lehrstellenforum Bodensee mit 40 regionalen Ausstellern in der Mehrzweckhalle Tübach statt – mit grossem Erfolg. Der Organisator und die Mitinitianten Gemeinde und Gewerbe Tübach, sowie der Arbeitgeberverband Rorschach haben nicht mit einem so grossen Ansturm an Besuchern gerechnet.

Über 600 interessierte Schülerinnen und Schüler, vielfach mit Eltern, haben die Tischmesse besucht. Die Halle war beinahe zu klein, um dem grossen Interesse gerecht zu werden. An den Ständen wurde präsentiert, informiert, diskutiert und sich ausgetauscht, sodass viele Fragen zwischen den Lehrbetrieben und zwischen den Lehrlingen und Schülern auf Augenhöhe beantwortet werden konnten.

Die Rückmeldungen durch die Besucher waren äusserst positiv und auch alle Aussteller waren sehr zufrieden. Damit ist der Grundstein für ein 2. Lehrstellenforum gelegt. So soll im 2024 in einer anderen Gemeinde die nächste Tischmesse stattfinden. Die ersten Kontakte wurden bereits geknüpft, damit schnellstmöglich ein geeigneter Ort und Termin für 2024 gefunden werden kann.

Impressionen über das 1. Lehrstellenforum findet man unter www.lehrstellenforum.org

Lehrstellenforum.org



Spass und Lacher garantiert!
Quelle Bild: Canva lizenzfrei

Meitletref

Am Mittwoch, 29. November 2023 hat unser Meitletref wieder geöffnet. Lust auf einen coolen und challengereichen Nachmittag unter Mädchen? Dann komm vorbei! Kostenlos und ohne Anmeldung.

TEILNEHMENDE

Mädchen ab 6. Klasse & Oberstufe

WANN

Mittwoch, 29. November 2023 von
14.00 bis 16.30 Uhr

WO

Jugendtreff Block94,
Reitbahnstrasse 57, Rorschach

KONTAKT

Marla: 071 844 70 31 (auch WhatsApp!) &
Natascia: 076 261 61 68

Wir freuen uns auf Dich!

*Natascia Perotto (Kommunale Jugendarbeit
Rorschach/erberg) und Marla Pires
(Katholische Kirche Region Rorschach)*

Frauentreff in der Kaplanei Wilen

Datum: Mittwochmorgen, 6. Dezember 2023

Zeit: 9.00 – 11.00 Uhr, zu Kaffee und Grittbänzen hören wir adventliche Musik und passende Geschichten.

Korrektur E-Mailadresse:
hildegard.graf54@gmail.com

Anmeldung und Auskunft:
hildegard.graf54@bluwin.ch/
078 723 48 43

*Frauengemeinschaft
Rorschach-Rorschacherberg*



Sinfonietta St.Gallen Soloists mit der Reihe «Klangbogen»

Sonntag, 10. Dezember 2023, 17.00 Uhr

«Farben der Zeit»

«Die umtriebige Violinistin Elena Neff Zhunke schlägt mit dem Klangbogen eine Brücke zwischen der Ukraine, ihrem Herkunftsland, und der Schweiz, ihrem Lebensort. Mit der von ihr gegründeten Sinfonietta präsentiert sie expressive Programme mit klassischer, moderner und folkloristischer Musik aus beiden Ländern voller Farben, Hoffnung und Freude.» (*Saiten-Magazin*)

Das Programm «Licht und Schatten» umfasst Werke des ukrainischen Komponisten Wassyl Barwinskyi, der 1948-1958 für seine politischen Ansichten nach GULAG zu Zwangsarbeiten deportiert wurde. Als Kontrast zu dieser schattenbedeckteren Musik präsentiert Sinfonietta Sankt Gallen als Lichtblick des Programms Streichquintett «Pavane Couleur des Temps» des Westschweizer Barwinskyi Zeitgenossen, Frank Martin, sowie das grossartige 30-minütige Klavierquintett seines Lehrers Gabriel Faure. Nächstes Jahr feiert die Musikwelt den 50. Todestag von Frank Martin und genau den 100. Todestag von Gabriel Faure.

Wir bitten um Ihre Reservation unter warteggkultur.ch, kultur@wartegg.ch oder 071 858 62 62.


Kulturverein Schloss Wartegg




24.11.2023 Elena
Zhunke Sinfonietta
St.Gallen

VERKAUF

Ort 9400 Rorschach SG
Scheffelstrasse 3



Baustart 2024




Scheffel

9 EIGENTUMSWOHNUNGEN

3.5 EG Ost	103m ²	CHF 730'000
3.5 EG West	103m ²	CHF 775'000
4.5 1. OG O.	123m ²	CHF 860'000
4.5 1. OG W.	123m ²	CHF 885'000
4.5 2. OG O.	123m ²	CHF 925'000
4.5 2. OG W.	123m ²	CHF 950'000
4.5 3. OG O.	123m ²	CHF 985'000
4.5 3. OG W.	123m ²	verkauft
5.5 Attika	155m ²	verkauft

Tiefgaragenplätze CHF 35'000

Verlangen Sie unverzüglich die Verkaufsdokumentation


Auskunft und Verkauf:
Hutter & Partner Immobilienrehand AG
André Hutter 071 845 49 49
a.hutter@hutterundpartner.ch

Einige Highlights der Überbauung

- Attraktive Fassaden mit Verblendern in Backsteinoptik
- Separates Reduit je Wohnung
- Wärmepumpenheizung mit Erdsonden und Free Cooling Funktion
- Kontrollierte Wohnraumlüftung pro Wohnung mit eigenem Lüftungsgerät
- Rafflamellenstoren und Sonnenstoren elektrisch bedienbar
- Hebe-Schiebetüren im Wohn- und Essbereich
- Modernste Küchen mit Kochinseln
- Multimediale Installation mit Glasfaserleitungen in alle Wohnungsverteiler
- Je 2 Sanitärbereiche, begehbare Dusche / Wasserturm je Wohnung
- Tiefgarage mit Grundinstallation für E-Fahrzeuge
- Photovoltaik-Anlage

STUDIO
ZWEI



Passion for Fashion

MODE MADE IN RORSCHACH

Entdecken Sie kleine, feine Kollektionen von Karin Fischer und Sandra Dubler. Für Frauen, die bezahlbare Einzelstücke suchen und das in Grösse 32–48.

Besuchen Sie uns an der Hauptstrasse 38 in Rorschach. Wir freuen uns auf Sie.

MI / DO / FR 13.30 – 17.30 Uhr
SA 10.00 – 14.00 Uhr

studio-zwei.ch

Wir machen keinen Winterschlaf!

Von Anfang Dezember bis Ende Februar erhalten Sie zusätzlich 10% Rabatt auf folgende Gartenunterhaltsarbeiten:

- Hecken schneiden
- Obstschnitt
- Diverse Fäll- und Rodarbeiten
- Bodendecker und Stauden schneiden
- Hochstämme und Alleebäume schneiden
- Gehölze und Sträucher schneiden
- Rabatten lauben



Stärnawäg erstmals mit Figurentheater

Der Stärnawäg auf der Hofstrasse in Rorschacherberg vom Samstag, 2. Dezember, zwischen 17.00 und 20.00 Uhr, wartet auch in diesem Jahr wieder mit zahlreichen Attraktionen auf. Zum Beispiel mit einem Figurentheater in der StärnäSchüür im Hüttenmoos. Für dieses Theater mit der Appenzeller Künstlerin Claudine Kopp können bereits Tickets gekauft werden. Während das Theater im Anschluss an den Stärnawäg, von 20.15 bis 21.00 Uhr stattfindet, ist vorher entlang der Hofstrasse und im Hüttenmoos einiges los: mit dem wunderbar geschmückten Adventshüsli, dem Feuerzauber, einem Märlizelt, dem Zirkuswagen, in dem gebastelt werden darf, und den zahlreichen kulinarischen Köstlichkeiten wie Chnöpfli, Crêpes, Würsten, Marroni, Pizza und Raclette. Dazu kommen noch Glühwein, Suppe und Punsch. Nicht zu vergessen der attraktive Weihnachtsmarkt im Hüttenmoos.

Die Stärnäbar im Hüttenmoos ist in diesem Jahr bis 22.00 Uhr geöffnet. Für die Kinder gibt es wiederum die beliebten Stärnawäg-Laternen.

Die Shuttlebusse zum Stärnawäg fahren zwischen 16.30 und 20.30 Uhr ab den Stationen Rosenegg, Gemeindehaus und Mehrzweckhalle. Ein Shuttlebus bedient die Strecke von der Signalstrasse beim Café GönnDir in Rorschach bis zur Mehrzweckhalle in Rorschacherberg.

An den drei Adventssonntagen vom 3., 10. und 17. Dezember ist der Mobile Adventskranz wieder unterwegs zu Gastfamilien. Besammlung ist jeweils um 16.30 Uhr beim Adventshüsli beim Jägerstübli.

Zwei Quartiere laden in diesem Jahr zum «Quartierstärn» ein: am Samstag, 9. Dezember, ab 17.00 Uhr, in der Kaplanei Wilen-Wartegg, mit Kinderchor und Wilenbier, und am Samstag, 16. Dezember, ab 15.00 Uhr, im Eschlen, mit dem Besuch des Samichlaus und einem Weihnachtskonzert.

Jeden Samstag und Sonntag im Advent, sowie an den Weihnachtsfeiertagen, leuchten die hübschen Laternen und Weihnachtssterne entlang der Hofstrasse bis zum St. Anna-schloss.

Alle Infos rund um den Stärnawäg, mit Flyer und Angaben zum Vorverkauf für das Figurentheater: www.stärnawäg.ch (pd)



Die Feuershow zieht Gross und Klein in ihren Bann.



Die StärnäBar im Hüttenmoos lädt zum Verweilen ein.



Miete und vermiete auf sharely.ch

Mit Sharely.ch Alltagsgegenstände mieten und vermieten

Wir alle besitzen Dinge, die effektiv nur 1- bis 2-mal jährlich gebraucht werden.

Lass diese nicht nutzlos herumstehen, sondern vermiete sie auf sharely.ch.

Trampolin	Steigeisen	Keyboard	Motorsäge
Angelrute	Fotokamera	Glacé-Maschine	
Fondue-Set	Alles für den Umzug	Festbank	

SHARELY



RAIFFEISEN

Raiffeisenbank
Region Rorschach

Wir freuen uns auf Sie!

Raiffeisen Weihnachtsmarkt

Auf dem Rathausplatz in Goldach
Samstag, 25.11.2023, 13.00 – 19.00 Uhr
Sonntag, 26.11.2023, 11.00 – 17.00 Uhr

- ★ 60 Aussteller mit selbstgemachten Geschenken & einheimischen Produkten
- ★ Samichlaus & Kinderschminken
- ★ Weihnachts-Beizli mit Kaffee & Kuchen
- ★ Food-Stände mit diversen Leckereien



WIR LEBEN KÜCHE.

Besuchen Sie unsere neue Ausstellung in Gossau!

IN GOSSAU UND BEI IHNEN ZUHAUSE.

herzog-kuechen.ch

Herzog
Küchen mit Herz seit 1912

Zivilstandsnachrichten

Geburten

08. November 2023, in Herisau AR, **Dolci, Federico**, des Campanile, Gian Marco, finnisch-italienischer Staatsangehöriger und der Dolci, Nina, von Gais AR, in Rorschacherberg SG

Todesfälle

08. November 2023, in Dornach SO, **Lobeck, Christian Johannes Emanuel**, 1953, von Zürich ZH und Herisau AR, in Rorschacherberg SG

15. November 2023, in Rorschach SG, **Seger led. Scherrer, Rosmarie Elisabetha**, 1934, von Mosnang SG, in Rorschacherberg SG

Gemeinde

Freitag, 24. November 2023

Grüngut-Sammlung

Strassensammlung

Gemeinde Rorschacherberg

Donnerstag, 7. Dezember 2023

Papier- und Kartonsammlung

Strassensammlung

Gemeinde Rorschacherberg

Montag, 27. November 2023

14.30 – 18.00 Uhr

Energieerstberatung

Gemeindehaus Rorschacherberg

Gemeinde Rorschacherberg

Agenda

Fr, 24. Nov. 2023 – So, 26. Nov. 2023

Erweiterte Lokalausstellung

MZH

KGZV Rorschacherberg

Samstag, 25. November 2023

15.00 – 17.00 Uhr

Art for Tea

Würth Haus Rorschach

Forum Würth Rorschach

18.00 Uhr

Kurzführung 17.00 Uhr

Candlelight-Konzert.

Réverie au bord de la mer

Würth Haus Rorschach

Forum Würth Rorschach

Freitag, 24. November 2023

11.30 – 13.30 Uhr

Senioren-Mittagstisch

Restaurant Hafenbuffet

VS-SGARAI Verband für Seniorenfragen

14.00 – 16.00 Uhr

ErzählCafé. Luftschlösser bauen

Würth Haus Rorschach

Forum Würth Rorschach

19.30 – 21.00 Uhr

Was Kinder brauchen – und ihre Eltern

Bibliothek Rorschach-Rorschacherberg

Samstag, 25. November 2023

19.15 – 22.30 Uhr
Fondue-/Raclette-Schiff
 Hafen
 Schweizerische Bodensee-Schiffahrt AG

Sa, 25. Nov. 2023 – So, 17. Dez. 2023

Lindauer Hafenweihnacht
 jeweils Sa und So
 11.45 – 12.45 Uhr
 14.15 – 15.15 Uhr
 17.30 – 18.30 Uhr
 Hafen
 Schweizerische Bodensee-Schiffahrt AG

Sonntag, 26. November 2023

13.30 – 16.30 Uhr
OpenSunday Rorschacherberg
 Jeden Sonntag
 ausser während der Weihnachts- und
 Sportferien
 Turnhallegebäude der Schule Klostersguet
 Stiftung IdéeSport

14.30 Uhr
Familienkonzert. Mätü & Schnuder Buebe
 Café Bar Treppenhaus
 Verein Treppenhaus

15.00 Uhr
Familienkonzert. Mätü & Schnuder Buebe
 Café Bar Treppenhaus
 Verein Treppenhaus

15.00 – 15.45 Uhr
Öffentliche Kunstführung
 Würth Haus
 Forum Würth Rorschach

Montag, 27. November 2023

08.00 – 12.00 und 13.00 – 16.00 Uhr
Mütter- und Väterberatung
Rorschacherberg
 tReff
 Ostschweizer Verein für das Kind

18.30 – 20.30 Uhr
Vatersein heute – Vätertalk Rorschach
 QuartierTreff
 Ostschweizer Verein für das Kind

Dienstag, 28. November 2023

08.00 – 12.00 und 13.00 – 17.00 Uhr
Mütter- und Väterberatung
Rorschacherberg
 tReff
 Ostschweizer Verein für das Kind

Di, 28. Nov. 2023 – Fr, 1. Dez. 2023

Adventskranzen 2023
 28.11. 13.00 – 18.00, 29.+ 30.11.
 08.30 – 18.00, 01.12. 08.30 – 15.00
 Zentrum St. Kolumban
 Frauengemeinschaft Rorschach-
 Rorschacherberg

Mittwoch, 29. November 2023

14.30 – 17.30 Uhr
Block94-Kids
 Fachstelle Jugend Familie Schule
 Rorschach/Rorschacherberg

Donnerstag, 30. November 2023

08.00 – 12.00 Uhr
Mütter- und Väterberatung
Rorschacherberg
 tReff
 Ostschweizer Verein für das Kind

17.00 – 18.15 Uhr
Ich bin dann mal weg!
 Café Negropont

Freitag, 1. Dezember 2023

19.15 – 22.30 Uhr
Fondue/Raclette-Schiff
 Hafen
 Schweizerische Bodensee-Schiffahrt AG

Samstag, 2. Dezember 2023

17.00 – 20.00 Uhr
Stärnäwäg 2023
 Weiler Hohriet bis Hüttenmoos
 OK Stärnäwäg

20.00 – 21.00 Uhr
Theater in der StärnäSchüür
 StärnäwägSchüür im Hüttenmoos
 OK Stärnäwäg

Sonntag, 3. Dezember 2023

09.30 – 12.00 Uhr
Kunst zum Frühstück
Würth Haus Rorschach
Forum Würth Rorschach

11.00 – 12.00 Uhr
Inklusion. Blind Date mit der Kunst
Würth Haus Rorschach
Forum Würth Rorschach

13.00 – 15.00 Uhr
Explora präsentiert. Die grosse Trail-Show
Würth Haus Rorschach

13.30 – 16.30 Uhr
OpenSunday Rorschacherberg
Turnhallegebäude der Schule Klosterguet
Stiftung IdéeSport

15.00 – 15.45 Uhr
Öffentliche Kunstführung
Würth Haus Rorschach
Forum Würth Rorschach

17.00 – 19.30 Uhr
**Explora präsentiert. Anderswo in Afrika –
Wenig haben, viel sein**
Würth Haus Rorschach

Montag, 4. Dezember 2023

08.00 – 12.00 und 13.00 – 16.00 Uhr
Mütter- und Väterberatung
Rorschacherberg
tReff
Ostschweizer Verein für das Kind

Dienstag, 5. Dezember 2023

08.00 – 12.00 und 13.00 – 17.00 Uhr
Mütter- und Väterberatung
Rorschacherberg
tReff
Ostschweizer Verein für das Kind

14.00 – 17.00 Uhr
Anlass zum Advent
Zentrum St. Kolumban
VS-SGARAI Verband für Seniorenfragen

Mittwoch, 6. Dezember 2023

09.00 – 11.00 Uhr
Frauentreff in der Kaplanei Wilen
Kaplanei Wilen Wartegg
Frauengemeinschaft Rorschach-
Rorschacherberg

Mittwoch, 6. Dezember 2023

11.00 – 12.00 Uhr
Öffentlicher Seniorenrundgang
Würth Haus Rorschach
Forum Würth Rorschach

Mittwoch, 6. Dezember 2023

14.00 – 15.00 Uhr
Öffentlicher Seniorenrundgang
Würth Haus Rorschach
Forum Würth Rorschach

14.30 – 17.30 Uhr
Block94-Kids
Fachstelle Jugend Familie Schule
Rorschach/Rorschacherberg

Donnerstag, 7. Dezember 2023

08.00 – 12.00 Uhr
Mütter- und Väterberatung
Rorschacherberg
tReff
Ostschweizer Verein für das Kind

Freitag, 8. Dezember 2023

11.30 – 13.30 Uhr
Senioren-Mittagstisch
Maggie's Kafi und Wy Treff
VS-SGARAI Verband für Seniorenfragen

Samstag, 9. Dezember 2023

17.00 – 20.00 Uhr
QuartierStärn im Wilen-Wartegg
Kaplanei Wilen-Wartegg
OK Stärnawäg

19.15 – 22.30 Uhr
Fondue-/Raclette-Schiff
Hafen
Schweizerische Bodensee-Schiffahrt AG

Sonntag, 10. Dezember 2023

13.30 – 16.30 Uhr
OpenSunday Rorschacherberg
Turnhallegebäude der Schule Klosterguet
Stiftung IdéeSport

15.00 – 15.45 Uhr
Öffentliche Kunstführung
Würth Haus Rorschach
Forum Würth Rorschach

Portrait



Rocio Castro

Beruf: Mitarbeiterin in der Produktion

Hobbys: Familie und Kochen

Francisco Yepes

Beruf: Lebensmitteltechnologie

Hobbys: Familie und Velotouren

Als wir unser Treffen ausmachten kam von euch beiden der Wunsch, ein Portrait als Paar durchzuführen. Für euch sei das normal und passend für eure Arbeits- und Familienorganisation.

Ja, wir haben in unserer Aufteilung der Arbeit das Modell der Gegenschicht gewählt. Seit 2009, als unsere erste Tochter geboren wurde, arbeiten wir mit diesem Modell. Bis zur Abschaffung des Saisonierstatuts im Jahre 2002 war dieses Anstellungsmodell verbreitet. Es wurde vom Personenfreizügigkeitsabkommen mit der EU abgelöst. Nun gibt es heute wohl ganz wenige Familien, die das so organisieren. Konkret heisst das: Wenn ich als Mutter um 14.00 Uhr bis 23.00 Uhr zur Arbeit gehe, dann treffe ich meinen Mann kurz unter Tür und Angel. Er kommt eben von der Arbeit zurück, die er um 05.00 Uhr angetreten hatte. Samstag und Sonntag sind wir beide zu Hause.

Ihr macht offensichtlich gute Erfahrungen mit dieser Lösung. Gibt es für euch und eure beiden Töchter auch Nachteile?

Ein Vorteil ist, dass für unsere beiden Töchter immer ein Elternteil zu Hause ist. Wir können so auch die Hausarbeiten aufteilen. Ein Nachteil ist, dass wir uns als Paar während der Woche kaum treffen können. Familienaktivitäten, die uns wichtig sind, fallen auf das Wochenende. Die Kinder haben auch Kontakt zu einer lieben Nachbarin. Durch Absprachen mit Arbeitskollegen können wir einmal eine Schicht wechseln und so gemeinsame Zeit haben. Eine gute Zeitorganisation und die geteilte Verantwortung sind Voraussetzung.

Während des Interviews lachen wir oft miteinander – man fühlt sich als Gast wohl bei euch! Ein Zeichen, dass ihr mit dieser Lebensform zufrieden seid und Nachteile in Vorteile ändern könnt?

Das kann man so sagen. Ich treffe ja an jedem Samstag auf eine neue Frau! Es ist viel passiert und es gibt viel auszutauschen. Im Kontakt bleiben ist uns wichtig, auch mit unseren Eltern und Geschwistern. Es kommt praktisch jeden Tag vor: Meine Frau kocht und ist gleichzeitig mit ihrer Schwester in Spanien über Zoom verbunden, beide kochen und tauschen sich aus. Es ist fast so, wie wenn die Familie der Schwester in der Wohnung unter uns leben würde. Und was den Kontakt mit unseren Verwandten in Spanien betrifft: Wir verreisen praktisch zu allen «heiligen Zeiten» wie Weihnachten, Ostern, natürlich im Sommer, zu jeder Zeit, in der die Kinder Schulferien haben, nach Spanien. So schaffen wir es, in Verbindung zu sein. Nur Zeit für sich allein zu finden ist manchmal nicht leicht – da müsste der Tag eine Stunde mehr haben!

Justin Koller

Impressum

Rundblick

9. Jahrgang, Nr. 21
Amtliches Publikationsorgan der politischen Gemeinde Rorschacherberg.

Erscheint alle zwei Wochen, jeweils freitags

Konzept

Vitamin2 AG, St. Gallen

Satz und Druck

Schmid-Fehr AG, Goldach

Klimaneutral gedruckt,
myclimate.org
Nr. 01-23-787891

Inserate

Schmid-Fehr AG, Goldach
info@schmid-fehr.ch

Auflage

3600 Exemplare;
wird an alle Haushalte der politischen Gemeinde Rorschacherberg verteilt

Redaktion

Gemeindeverwaltung
Rorschacherberg
Ramona Stadelmann

Telefon 058 228 80 45
gemeinderatskanzlei@
rorschacherberg.ch
www.rorschacherberg.ch

Titelbild

Herbststimmung

Fotografin

Noemi Graf